

**Article 49 (1) of the Convention on
International Interests in Mobile
Equipment (Cape Town, 2001)**

"Article 49 - Entry into force

1. This Convention enters into force on the first day of the month following the expiration of three months after the date of the deposit of the third instrument of ratification, acceptance, approval or accession but only as regards a category of objects to which a Protocol applies:

- (a) as from the time of entry into force of that Protocol;
- (b) subject to the terms of that Protocol; and
- (c) as between States Parties to this Convention and that Protocol."

**Article 49 (1) de la Convention relative
aux garanties internationales portant
sur des matériels d'équipement mobiles
(Le Cap, 2001)**

"Article 49 – Entrée en vigueur

1. La présente Convention entre en vigueur le premier jour du mois après l'expiration d'une période de trois mois à compter de la date du dépôt du troisième instrument de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion, mais seulement en ce qui concerne une catégorie de biens à laquelle un Protocole s'applique:

- (a) à compter de l'entrée en vigueur de ce Protocole;
- (b) sous réserve des dispositions de ce Protocole; et
- (c) entre les Etats parties à la présente Convention et à ce Protocole."